**QUESTIONNAIRE INFORMATEUR CLÉ**

|  |
| --- |
| **1. Information Générale** |
| **1.1 Department** |  |
| **1.2 Commune** |  |
| **1.3 Section Communale** |  |
| **1.4 Quartier/ Localité/Site** |  |
| **1.5 Nom de l’énumerateur** |  |
| **1.6 Numero identification téléphone** |  |
| **1.7 Genre de l’informateur clé :**  | * Homme
* Femme
 |
| **1.8 Fonction de l'informateur clé :**  | * Maire/autorité locale
* Représentant religieux
* Agent de sécurité (police, armée)
* Agent de DPC ou CR
* Personnel d’ONG ou OSC
* Représentant des PDIs
 | * Personnel de santé
* Personnel enseignant
* Ingénieur (Eau)
* Commerçant
* Autre : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
 |

|  |
| --- |
| **2. Démographie (Au sein de la zone choisie en 1.4)** |
| 2.1 Nombre de ménages dans la zone: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 2.2 Nombre d’individus dans la zone:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ □ Ne sait pas 2.3 La taille de la population a-t-elle été affectée par l’ouragan ?Non, elle est restée la même □ Oui, elle a augmenté □ Oui, elle a diminué □ |
| 2.4 Y avait-il davantage d’hommes ou de femmes chefs de ménages dans la zone **avant l’ouragan ?** Plus d’hommes □ Plus de femmes □ Environ la même proportion □ Ne sait pas □ |
| 2.5 Y avait-il davantage d’hommes ou de femmes chefs de ménages dans la zone **après l’ouragan ?** Plus d’hommes □ Plus de femmes □ Environ la même proportion □ Ne sait pas □ |
| 2.6 Y a-t-il des ménages dans la zone ayant des membres avec des handicaps physiques ou mentaux : □ Oui □ Non □ Ne sait pas 2.6.1 **Si oui,** combien de ménages dans la zone ont des membres avec des handicaps physiques ou mentaux \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_% 2.6.2 Si oui, comment ce pourcentage a-t-il évolué **après l’ouragan :** Resté le même □ Augmenté □ Diminué □ Ne sait pas □ |
| 2.7 Y a-t-il des ménages dans la zone ayant à leur charge des enfants séparés / orphelins / non accompagnés ? □ Oui □ Non □ Ne sait pas2.7.1 **Si oui,** combien de ménages ont à leur charge des enfants séparés / orphelins / non accompagnés ? \_\_\_\_\_\_\_\_% 2.7.2 **Si oui,** comment ce pourcentage a-t-il évolué **après l’ouragan :** Resté le même □ Augmenté □ Diminué □ Ne sait pas □ |

|  |
| --- |
| **3. Abris** |
| 3.1 Quels sont les principaux types d’abris dans la zone? **Choisissez en 3 au maximum** | * Maison tout dalle béton
* Maison roche, toit tole
* Maison bloc béton, toit en tôle
 | * Maison Paille
* Petits hangars (paille, tôle, et bâche)
 | * Autre:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Ne sait pas
 |
| 3.2 Quel est le type d’abri qui a été principalement endommagé par l’ouragan? **Choisissez 1** | * Maison tout dalle béton
* Maison roche, toit tole
* Maison bloc béton, toit en tôle
 | * Maison Paille
* Petits hangars (paille, tôle, et bâche)
 | * Autre:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Ne sait pas
 |
| 3.3 De quels types de matériaux/équipements/soutien les **ménages** de votre zone ont-ils besoin pour réparer/reconstruire les habitations endommagées ? **Ne pas lire les options et Cocher tout ce qui correspond** | □ Fixations et clous □ Bois□ Scie et accessoires□ Ficelles/cordes□ D’autres outils (spécifier)□ Machine pour déblayer la terre | □ Carburant□ Formation□ Main d’oeuvre□ Aide financière□ Tôle | □ Pierre□ Ciment□ Sable□ Briques□ Autres\_\_\_\_\_\_\_□ Aucun |
| 3.4 Les ménages ont-ils accès aux matériaux dont ils ont besoin pour réparer leurs abris ?  | □ Oui, dans la zone □ Oui, en dehors de la zone□ Non □ Ne sait pas |
| 3.5 Les ménages ont-ils les moyens de payer les matériaux de construction dont ils ont besoin ? | □ Oui □ Non □ Ne sait pas |
| 3.6 Les ménages se servent-ils des débris récoltés pour réparer/reconstruire les abris ? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 3.7 dentifiez les **3 principaux besoins** en matière d’abris dans la zone après l’ouragan  | \_\_Meilleure couverture de toit\_\_Meilleure cloture/isolation des murs | \_\_\_Retrouver les effets personnels du ménage\_\_\_ Aide technique | \_\_\_ Main d’oeuvre\_\_\_Accès aux matériaux (listés)\_\_\_Accès aux outils\_\_\_Autres : \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 3.8 Quelles sont les **3 besoins** prioritaires d’objets non-alimentaires dans la zone?  | \_\_ cuiseur à gaz\_\_ gaz/carburant\_\_ savon\_\_ items hygiéniques pour enfants (couches)\_\_\_ items hygiéniques pour femmes  | \_\_ Autres items hygiéniques (autre que savon)\_\_ kits de cuisine\_\_ moustiquaires\_\_ lampes torches | \_\_ contenants pour eau\_\_ tapis de sol / pour dormir\_\_ habits\_\_ chaussures\_\_ couvertures\_\_ autres: \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 3.9 Quelles proportion d’abris de la zone ont été (par l’ouragan):  | Complétement détruits :\_\_\_\_\_%Légèrement endommagés :\_\_\_\_% | Sévèrement endommagés : \_\_\_\_\_%Pas endommagés : \_\_\_\_\_% |
| **Observation**– **Ne lisez pas à haute voix**: 3.10 Quel est le degré des dégâts sur les habitations de la zone?  | □ Dégâts sévères – une majorité de maisons détruites/sévèrement endommagées | □ Dégâts modérés – Beaucoup de maisons ont subi des dommages, quelques seulement détruites | □ Dégâts faibles – quelques maisons seulement ont subi des dégâts lourds – beaucoup de ménages non touchés  |
| **4. Déplacement**  |
| 4.1 Les ménages de cette zone accueillent-ils des gens, soit de cette zone ou de l’extérieur, suite à l’ouragan ? Choisir une réponse  | □ Oui, en majorité de la zone□ Oui, en majorité d’autres zones□ Non□ Ne sait pas |  Si oui, de quelles zones ? | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 4.3 Quelles sont les intentions de déplacement de la population dans cette zone dans les 30 prochains jours ? | 4.3.1\_\_\_% rester dans la zone | 4.3.2 \_\_\_% aller de manière permanente dans un autre endroit | 4.3.3\_\_\_% aller temporairement dans un autre endroit □ ne sait pas |
| **5. Electricité**  |
| 5.1 Les ménages de cette zone avaient-ils accès à l’électricité **avant l’ouragan ?** Choisir une réponse | □ Oui, tous □ Oui, certains | □ Non □ Ne sait pas |  |
| 5.2 Les ménages ont-ils de l’électricité **après l’ouragan?** Choisir une réponse | □ Oui, tous □ Oui, certains | □ Non□ Ne sait pas |  |
| **5.2.1 Si oui,** quelle est la première source d’électricité dans votre zone maintenant?  | \_\_Réseau principal\_\_Panneau solaire | \_\_générateur personnel\_\_générateur commun\_\_hydrolique | \_\_\_ autres\_\_\_aucune\_\_\_ Ne sait pas |
| 5.2.2 Est-ce qu’une autre source complémente la source principale d’énergie ? **La réponse doit être différente de la précédente** | \_\_Réseau principal\_\_Panneau solaire | \_\_générateur personnel\_\_générateur commun\_\_hydrolique | \_\_\_ autres\_\_\_aucune\_\_\_ Ne sait pas |
| **6. Sécurité alimentaire**  |
| 6.1 Quelles étaient les sources principales de nourriture dans cette zone **avant l’ouragan ?** Choisir 3 au maximum | \_\_Production agricole personnelle\_\_Arbres fruitiers dans la zone\_\_Bétail\_\_Pêche | \_\_ Marchandage/Commerce\_\_Achats dans magasins/marchés | \_\_\_ Dons en nourriture d’amis ou de la communauté\_\_Distributions \_\_Autres, spécifier |
| 6.2 Quelles sont les sources principales de nourriture dans cette zone **après l’ouragan?**Choisir 3 au maximum | \_\_Production agricole personnelle\_\_Arbres fruitiers dans la zone\_\_Bétail\_\_Pêche | \_\_ Marchandage/Commerce\_\_Achats dans magasins/marchés | \_\_\_ Dons en nourriture d’amis ou de la communauté\_\_Distributions \_\_Autres, spécifier |
| 6.3 Quels sont les obstacles, s’il y en a, rencontrés par les ménages pour accéder à la nourriture depuis l’ouragan ? **(l’énumerateur discute et reporte les options choisies – il ne lit pas les choix à voix haute –) Choisir tout ce qui s’applique.**  | □ Pas d’obstacle□ Marché/magasins non accessibles□ Marché/magasins non fonctionnels□ Marché/magasins n’ont pas assez de nourriture□ aucun moyen de cuisiner la nourriture | □ la production personnelle (agriculture) ne permet plus de se nourrir□ la production personnelle (agriculture) ne permet plus de vendre au marché□a perdu l’accès au bétail□ n’a pas de salaire pour acheter de la nourriture | □ pas d’ustensiles/objets de cuisine□ manque de nourriture adaptée aux bébés/enfants en bas âge□ autre, spécifier :\_\_\_\_AJOUTER COMMENTAIRES SI NECESSAIRE : \_\_\_\_\_\_\_ |
| 6.4 Quelles sont les stratégies d’adaptation en réponse au manque de nourriture à la suite de l’ouragan ? **(l’énumerateur discute et reporte les options choisies – il ne lit pas les choix à voix haute – Choisir tout ce qui s’applique.** | □ Vendre des biens personnels□ Réduire la taille des repas□ réduire le nombre de repas par jour | □ S’appuyer sur les amis/voisins/famille□ Manger de la nourriture moins chère/de moins bonne qualité | □ Manger des graines/semences□ Vendre du bétail□ Emprunter de l’argent pour acheter à manger□ Autre, spécifiez\_\_ |
| **7. Assistance/Aide** |
| 7.1 Votre zone a-t-elle reçu une aide à la suite de l’ouragan? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 7.1.1 **Si oui**, Quel type d’aide a été reçue? **Cochez tout ce qui s’applique** | □ Distribution de nourriture□ Aide pour la réparation d’abri□ soins de santé pour blessures□ Soins de santé pour le choléra | □ Améliorer l’accès à l’eau□ Aide financière/cash□ Kits hygiéniques | □ Autres biens non-alimentaires (matelas, vetements, etc)□ Autres, spécifiez\_\_\_\_\_\_  |
| **8. Eau, Assainissement, Hygiène (WASH)** |
| 8.1 Quels sont les dégâts observés concernant l'accès à l'eau? *Discutez et cochez tout ce qui s’applique – l’option « aucun dégât » ne peut pas être choisie en combinaison avec d’autres options* | □ Pas de dégâts et accès à l'eau non problématique□ SAEP endommagé avec réduction de débit (disponibilité d’eau diminué)□ SAEP inopérant (absence totale de distribution d’eau reseau) | □ SAEP dysfonctionnel car l’eau distribué est devenue turbide et non potable□ Pompes manuelles détruites□ Pompes manuelles rendues inopérantes (dysfonctionnelle) | □ Puits inondés et non utilisables□ Captage de sources endommagé □ Absence d’eau traitée |
| 8.2 Quelles sont les sources d'eau de boisson accessibles et utilisées présentement par la population aﬀectée? | □ Puits/forage aménagé□ Puits/forage non-aménagé□ Eau du robinet privé | □ Eau robinet publique ou kiosque□ Rivière/fleuve/lac□ Eau stagnante (mare) | □ Eau par camion□ Eau conditionnée (sachets ou bouteilles)□ Autre: \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 8.3 Quelles sont les sources d'eau pour usages autres que boisson accessibles et utilisées présentement par la population aﬀectée? | □ Puits/forage aménagé□ Puits/forage non-aménagé□ Eau du robinet privé | □ Eau robinet publique ou kiosque□ Rivière/fleuve/lac□ Eau stagnante (mare) | □ Eau par camion□ Eau conditionnée (sachets ou bouteilles)□ Autre: \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 8.4 La quantité d'eau disponible par personne et par jour est-elle jugée suﬃsante pour la plupart de la population aﬀectée?**Entre 7.5l et 15l par personne par jour** | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.5 Croyez-vous que la distance ou le temps d'attente pour l'accès a l'eau est problématique pour la population? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.6 L'eau de boisson est-elle traitée à la source (points d’eau)? | □ Oui, la majorité | □ Oui, mais certains seulement | □ Non □ Ne sait pas |
| 8.6.1 L’eau de boisson est-elle traitée par les ménages ? | □ Oui, la majorité | □ Oui, mais certains seulement | □ Non □ Ne sait pas |
| 8.7 Est-ce que les menages ont les contenants nécessaires afin de collecter et stocker l'eau? | □ Oui,la majorité□ Oui, mais certains seulement | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.9 Les ménages dans cette zone avaient-ils des toilettes privées avant l’ouragan? | * Oui, la majorité
* Oui, mais certains seulement
 | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.9.1 Si oui, les ménages ont-ils accès aux toilettes de leur maison suite a l’ouragan? | * Oui, la majorité
* Oui, mais certains seulement
 | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.10 Les ménages ont-ils du savon et de l’eau pour se laver les mains ? | * Oui, la majorité

Oui, mais certains seulement  | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.11 La zone visitée a-t-elle recu des déplacés qui vivent dans des centres collectifs ou abris de fortune OU y a-t-il des toilettes communes? | □ OuiSi oui, posez 8.13 | □ Non**Si non, passez a 8.14** | □ Ne sait pas |
| 8.12 Y-a-t-il des toilettes communales fonctionnelles pour la population affectée? | □ OuiSi oui, posez 8.13.1 à 8.13.5 | □ NonSi non, passez à 8.14 | □ Ne sait pas |
| 8.12.1 Y a-t-il assez de toilettes fonctionnelles pour la population affectée ?(1 pr 50 dans situation d’urgence) | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.12.2 Les toilettes sont-elles suffisamment propres? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.12.3 Les toilettes sont-elles suffisamment vidées? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.12.4 Y a-t-il un point de lavage de mains à proximité des latrines?*Moins de 5 m des latrines* | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| 8.12.5 Y a-t-il du savon et de l’eau disponibles au point de lavage des mains? | □ Oui | □ Non | □ Ne sait pas |
| *8.13 Observez la situation d’hygiène et cochez l’option qui correspond le plus à ce que vous observez* | □ Pas d'accès à des toilettes hygiéniques et fonctionnelles, défécation à l'air libre, risque de sécurité, risque de contamination d'une source d'eau | □ Accès à des toilettes limité (toilettes présentes mais en faible quantité ou impropres) ou nul, mais pas de risque sécuritaire ou de contamination de source d'eau | □ La majorité des personnes ont accès à des toilettes hygiéniques et fonctionnelles, sans discrimination ou risque physique, avec au moins 1 toilette pour 50 personnes. |
| *8.14 Commentaires ou observations à propos de l’accès à l’eau, hygiene, assainissement* |  |  |  |
| **9. Santé** |
| 9. 1 Quelles structures de santé étaient accessibles à moins d’une heure par la communauté avant l’ouragan ? **Choisissez tout ce qui s’applique** | □ Hôpital de référence□ Centre de santé local sans lits□ Centre de santé local avec lits□ Clinique mobile | □ Dispensaire □ Clinique privée□ Centre CTC / CTDA | □ Autre: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_□ Aucune |
| 9.2 Quelles structures de santé sont accessibles à moins d'une heure par la communauté après l’ouragan ? | □ Hôpital de référence□ Centre de santé local sans lits□ Centre de santé local avec lits | □ Dispensaire □ Clinique privée□ Centre CTC / CTDA | □ Clinique mobile□ Pharmacie□ Autre: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_□ Aucune |
| 9.3 Y a-t-il des problèmes rencontrés pour accéder à des soins de santé? | * Oui
 | * Non
 |  |
| 9.3.1 Si oui, quels sont les problèmes rencontrés pour accéder à des soins de santé?**Selectionnez tout ce qui s’applique** | * La route n’est pas accessible
* Le centre de santé a été détruit
* Manque d'espace d'accueil
 | * Manque de médicaments
* Manque de personnel qualifié
* Manque de moyens financiers pour payer
 | * Autre \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Ne sait pas
 |
| 9.4 Si aucun service de santé n’est disponible, comment les populations affectés ont-elles recours à des services de santé ? **Choisissez tout ce qui s’applique (impossible de choisir « ne peut pas du tout accéder à des services de santé » avec d’autres options)**  | □ Ne peut pas du tout accéder à des services de santé □ Voyage a la ville avec services la plus près (plus d’une heure) | □ Des membres non-qualifiés de la zone prodiguent des services de santé  | □Autre, spécifiez:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 9.5 Quels sont les problèmes de santé les plus communs dans la zone ? | * Choléra
* Parasites
* Blessures
* Rougeole
 | * Diarrhée
* Fièvre Typhoïde
* Malnutrition
* Stress post-traumatique
 | * Maladie de peau
* Infection respiratoire
* Autre\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_
* Ne sait pas
 |
| 9.6 Ces besoins de services de santé sont-ils différents d’avant l’ouragan ? Si oui, comment sont-ils différents | □ Oui□ Non | 9.8.1 Si oui, expliquez: |  |
| **10 Subsistance** |
| 10.1 Quelles étaient les principales sources de revenu des hommes dans la zone **avant l’ouragan?**  | □ Agriculture□ Pêche□ Bétail | □ Petit commerce□ Professionnels secteur privé□ Travail quotidien | □ Service public□ Autre\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 10.2 Quelles étaient les principales sources de revenu des femmes dans la zone **avant l’ouragan?**  | □ Agriculture□ Pêche□ Bétail | □ Petit commerce□ Professionnels secteur privé□ Travail quotidien | □ Service public□ Autre\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 10.3 Quelles sources de revenus ont été affectées par l’ouragan ? | □ Agriculture□ Pêche□ Bétail | □ Petit commerce/Privé□ Travail quotidien | □ Service public□ Autre\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 10.3.1 A quel degré ? | □ Complètement détruit pour tout le monde□ Quelques personnes peuvent toujours travailler□ Seules quelques personnes ne peuvent plus travailler |
| 10.4 Si agriculture sélectionné, demandez: Les agriculteurs seront-ils en mesure de planter cette saison? 10.4.1Et si non, pourquoi? | * Oui, la majorité
* Oui, certains seulement
* Non car perdu semences
* Non car terres inondées
 | * Non car terres couvertes de débris/arbres
* Non car perdu outils
* Non, autre :
 |
| 10.4.2.Si perdu semences, lesquelles? | * Maïs
* Haricots
* Pois
* Manioc
 | * Canne à sucre
* Banane
* Riz
* Petit mil
 |
| 10.5 Ajouter plus de détails sur les moyens de subsistance si nécessaire |  |
| **11. Education**  |
| 11.1 Quel pourcentage de garçons en âge d’aller à l’école le faisaient **avant l’ouragan** ?  | □ aucun□ 0-25% | □ 26-50%□ 51-75% | □ 76-99%□ Tous□ Ne sait pas |
| 11.1.1 Quel pourcentage de garçons en âge d’aller à l’école le font **après l’ouragan** ? | □ aucun□ 0-25% | □ 26-50%□ 51-75% | □ 76-99%□ Tous□ Ne sait pas |
| 11.2 Quel pourcentage de filles en âge d’aller à l’école le faisaient **avant l’ouragan** ? | □ aucun□ 0-25% | □ 26-50%□ 51-75% | □ 76-99%□ Tous□ Ne sait pas |
| 11.2.1 Quel pourcentage de filles en âge d’aller à l’école le font **après l’ouragan** ? | □ aucun□ 0-25% | □ 26-50%□ 51-75% | □ 76-99%□ Tous□ Ne sait pas |
| 11.3 Y a-t-il des problemes avec les écoles dans la zone? | □ La/les écoles est/ sont endommagées □ La/les écoles est/sont détruites | □ La/les écoles est/sont fermée□ La/les écoles est/sont occupée | □ Autre \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_□ Ne sait pas |
| **12. Communication de masse** |
| 12.1 A quels moyens de communication la communauté avait accès **avant l’ouragan ? Choisissez tout ce qui s’applique**  | □ Téléphone □ Internet | □ Radio □ Television | □ Ne sait pas□ Autre, spécifiez\_\_\_\_\_\_ |
| 12.2 A quels moyens de communication la communauté a accès **après l’ouragan ? Choisissez tout ce qui s’applique**.  | □ Téléphone □ Internet | □ Radio □ Television | □ Ne sait pas□ Autre, spécifiez\_\_\_ |
| 12.3 Quelle est la principale source d’information utilisée par la communauté **maintenant ?**Choisissez une seule réponse.  | □ Téléphone □ Internet | □ Radio □ Television* Bouche-a-oreille
 | □ Ne sait pas□ Autre, spécifiez\_\_\_ |
| 13. Quelle est la situation de sécurité dans la zone? | * Très sécurisé
* Assez bien sécurisé
 | * Pas assez bien sécurisé
* Très mal sécurisé
 | * Ne sait pas
 |
| **14. Besoins prioritaires** |
| 14.1 Quels sont les trois premiers besoins prioritaires pour les ménages dans votre zone **après l’ouragan ?**  | \_\_Eau\_\_Sanitation et Hygiene\_\_Abris\_\_\_Nourriture\_\_\_ Services de santé | \_\_\_\_Emploi/Travail\_\_\_ Accès à l’éducation\_\_\_ Sécurité/Police\_\_\_Accès routier (infrastructure) | \_\_\_ Autre: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| **15. Notes de l’énumerateur :** | **Ajouter tout autre commentaire qui n’aurait pas été couvert lors de ce questionnaire**  |
|  |